

CityScope

noviembre – diciembre de 2018

Recordatorios ...

Chandler desea conocer su opinión sobre el proceso anual del presupuesto municipal.

Por favor, comparta sus comentarios sobre la comunidad y su futuro en una encuesta en línea en: **chandleraz.gov/budget**.

Sus valiosas opiniones serán utilizadas para ayudar a los funcionarios responsables de la formulación de los planes operativo y de capital del año fiscal 2019-20 de la Ciudad de Chandler.

También nos puede hacer llegar su opinión llenando los formularios impresos disponibles en varias instalaciones de la ciudad, que incluyen bibliotecas, centros comunitarios y en el lobby del ayuntamiento.

Para más información, comuníquese al 480-782-2252.

•••••

Las oficinas municipales estarán cerradas el lunes 12 de noviembre en conmemoración del Día de los Veteranos; jueves y viernes 22 y 23 de noviembre por la celebración del Día de Acción de Gracias; martes 25 de diciembre por Navidad y martes 1 de enero de 2019 durante el Año Nuevo.

Por favor, consulte el folleto adjunto para ver los cambios importantes en la recolección de basura y reciclables durante las vacaciones.

•••••

La población estimada para la Ciudad de Chandler al 1 de octubre de 2018, es de 258,527 habitantes.

Este mes de diciembre inicia la temporada festiva en Chandler con eventos que ya son toda una tradición en la comunidad.

La iluminación del árbol de plantas rodadoras, que se ha venido realizando durante 62 años, el desfile de las luces y la colecta de juguetes de los bomberos.

Música de la estación. Un desfile festivo y resplandeciente. La visita de un viejo duende alegre del polo norte. Una tradición festiva con un distintivo sabor del suroeste. Estas son solo algunas de las imágenes y sonidos que experimentará cuando visite el parque Dr. A.J. Chandler, en el centro de la ciudad, el sábado 1 de diciembre, en donde se celebrará la 62.^a edición de la iluminación del árbol navideño de plantas rodadoras y el desfile anual de las luces de Chandler.

Las actividades darán comienzo a las 4:30 p.m. con presentaciones musicales, manualidades y puestos de comida así como otros eventos para entretenimiento de toda la familia. También habrá oportunidad de tomarse una foto con Santa. A las 6:45 p.m., el desfile de las luces iniciará su recorrido hacia el norte, por Arizona

Avenue, desde Frye Road hasta Buffalo Street. Cada vehículo y grupo que participa en este desfile está decorado con gran creatividad e iluminado con luces navideñas. Inmediatamente después del desfile, a las 8 p.m. se llevará a cabo la ceremonia de iluminación del árbol de Navidad de Chandler, hecho a base de plantas rodadoras (*tumbleweed*), el único en su clase en el suroeste de los Estados Unidos.

Otra de las grandes tradiciones festivas de Chandler, organizada por el Departamento de Bomberos, es la colecta de juguetes, programada para el sábado 8 de diciembre de 2 a 8 p.m. Venga con la familia a apoyar a los bomberos en el centro comercial *Chandler Fashion Center*, en el área de estacionamiento valet, para un día de diversión y generosidad. por cada juguete que done, nuevo y sin envoltura, tendrá la oportunidad de subirse y dar una vuelta en un camión de bomberos. Los bomberos entregarán todos los juguetes a niños de bajos recursos. Para más información y donación de juguetes en otros sitios, llame al 480-782-2120.

Celebre la inauguración del nuevo Museo de Chandler

Chandler inaugurará las nuevas instalaciones de su Museo de Chandler el sábado 8 de diciembre de 2018. Se trata de un edificio de 10,000 pies cuadrados, ubicado en 300 S. Chandler Village Drive, que será un destino cultural ya que ofrecerá programas interactivos, dirigidos a la comunidad, y exhibiciones itinerantes de clase mundial. Para más detalles, visite chandlermuseum.org, o llame al 480-782-2717.

Invierta con inteligencia, haga sus compras en Chandler

¿Por qué es importante comprar en Chandler? Porque los impuestos que paga cuando gasta su dinero en la ciudad ayudan a financiar servicios básicos, como los de la policía y los bomberos y permite mejorar calles y caminos. Estos impuestos al consumo también apoyan una buena calidad de vida para los residentes ya que parte de ellos se destinan al mantenimiento y construcción de parques, canchas deportivas, senderos, albercas y programas de recreación. El comprar en Chandler también ayuda a apoyar muchas organizaciones juveniles, bancos de alimentos, agencias de servicios sociales y grupos sin fines de lucro que dependen de los fondos municipales y de donaciones de dueños de negocios.

Es ahora más importante que nunca apoyar a los negocios locales. Ya sea que se trate de una compra grande o de una parada rápida en un supermercado, el lugar en donde decida comprar hace una gran diferencia, y los residentes de Chandler disfrutan de una gran variedad de opciones para ir de compras. Recuerde que cada una de estas tiendas de Chandler depende de su apoyo.

Además, el sábado 24 de noviembre, la Ciudad alienta a los residentes a mostrar su apoyo al participar en el evento “Sábado de pequeños negocios” que se celebra a nivel nacional. Un excelente día para iniciar sus compras navideñas y reconocer a todos los comercios locales, los tradicionales, que crean empleos, impulsan la economía y preservan los vecindarios. Visite chandleraz.gov/shop para más información.

Zonas de inundación en Chandler

Hay muchas áreas pequeñas en Chandler localizadas en lo que comúnmente se conoce como la llanura de inundación de 100 años. Estas áreas están, por lo general, adyacentes a las orillas de los canales y los

terraplenes de las vías del ferrocarril donde se pueden formar estanques de agua durante los períodos de fuertes lluvias.

Para determinar si su propiedad se encuentra en una llanura de inundación, visite chandleraz.gov/floodplains para encontrar un enlace al sitio web del Distrito de Control de Inundaciones del Condado Maricopa. Este sitio proporciona el mapa más actualizado de la planicie de inundaciones y recursos adicionales, incluidos los certificados de elevación disponibles y los estudios de identificación de riesgo de inundación. En la actualidad, hay un estudio activo que incluye al oeste de Chandler, se conoce como *Tempe Area Drainage Master Study* (ADMS) y evalúa las inundaciones en esta región.

La Ciudad de Chandler participa en el Programa Nacional de Seguros contra Inundaciones (NFIP) a través de la Agencia Federal de Administración de Emergencias (FEMA) del Departamento de Seguridad Nacional. Como participante del NFIP, la Ciudad adoptó la Resolución 5004, relacionada con la administración de llanuras de inundación y tiene requisitos de desarrollo establecidos consistentes con el criterio federal.

Hay seguro contra inundaciones disponible para la mayoría de los residentes de parte del gobierno federal (NFIP). La mayoría de las pólizas de seguros de casa no cubren pérdidas por inundación. Comuníquese con su agente de seguros para obtener más información sobre esta cobertura. Hay más información relacionada con protección ante inundaciones de FEMA, disponible en fema.gov o en floodsmart.gov. La construcción dentro de las zonas susceptibles de inundación está altamente regulada. Es necesario obtener permisos para cualquier construcción o remodelación con el propósito de mantener una protección máxima ante posibles inundaciones.

La biblioteca del centro de Chandler tiene una colección de referencia que incluye varias publicaciones de FEMA, las cuales están disponibles para revisión del público; muchas incluso están disponibles para su distribución y algunas se encuentran en formato e-book. Además, la biblioteca cuenta con mapas de tasas de seguro contra inundaciones de FEMA y estudios para el condado de Maricopa y áreas incorporadas. Llame a la biblioteca pública de Chandler al 480-782-2800.

Para reportar tiradero/eliminación ilegal de basura en las calles o desagües pluviales, agua estancada o problemas relacionados con inundación en Chandler, por favor llame al 480-782-3503. El personal también puede asistirle a evaluar y mitigar situaciones de charcos e inundaciones. Visite chandleraz.gov (busque floodplains / zonas de inundación) para descargar el manual del propietario de vivienda (*Property Owner's Manual for Stormwater Management*), en formato PDF para información y requisitos de los sistemas de recolección de aguas pluviales. Para más información, incluyendo áreas de inundación históricas, llame al 480-782-3300 o visite Servicios de Desarrollo, localizados en 215 E. Buffalo St.

Calendario de eventos especiales de diciembre

- 1 Iluminación del árbol navideño de plantas rodadoras y desfile de las luces, centro de Chandler, 480-782-2735
- 6, 8, 15 La casa de Santa, lado oeste del parque Dr. A.J. Chandler, 480-782-2735
- 8 Inauguración del Museo de Chandler, 300 S. Chandler Village Dr., 480-782-2717
- 10, 13 Junta del Concejo Municipal, Cámaras del Concejo, 480-782-2180
- 14 *Sons of Serendip*, Centro de Artes, 480-782-2680
- 20 Serie de conciertos *Sonoran Sunset*, parque Veterans Oasis, 480-782-2889

21 Espectacular navideño de tambores, Centro de Artes, 480-782-2680

25 Navidad, cerradas las oficinas municipales.

26-Jan. 6 *Zoppé*, un circo italiano familiar, Centro de Artes, 480-782-2680

Llame a la línea de asistencia en eventos especiales, al 480-782-2735, o visite chandleraz.gov/special-events para detalles sobre estos eventos.